

مجلس الأمن

السنة الثانية والخمسون



الجلسة ٣٧٨٨

الخميس، ١٢ حزيران/يونيه ١٩٩٧، الساعة ١٢/١٠
نيويورك

الرئيس:	السيد لافروف	(الاتحاد الروسي)
الأعضاء:	البرتغال	السيد مونتيرو
	بولندا	السيد فلوسفيتش
	جمهورية كوريا	السيد بارك
	السويد	السيد أوسفلد
	شيلي	السيد يانوس
	الصين	السيد وانغ شويشيان
	غينيا - بيساو	السيد كابرال
	فرنسا	السيد ديجاميه
	كوستاريكا	السيد بروكال سوتو
	كينيا	السيد ماهوغو
	مصر	السيد عواد
	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية	السيد غومرسال
	الولايات المتحدة الأمريكية	السيد ريتشاردسون
	اليابان	السيد أوادا

جدول الأعمال

الحالة في طاجيكستان وعلى امتداد الحدود الطاجيكية - الأفغانية

تقرير الأمين العام عن الحالة في طاجيكستان (S/1997/415)

يتضمن هذا المحضر النص الأصلي للخطب الملقاة بالعربية والترجمات الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وسيطع النص النهائي في الوثائق الرسمية لمجلس الأمن. وينبغي ألا تقدم التصويبات إلا للخطب الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني خلال أسبوع واحد من تاريخ النشر إلى: Chief of the Verbatim Reporting Service, room C-178.

افتتحت الجلسة الساعة ١٢/٨٠

إقرار جدول الأعمال

أقر جدول الأعمال.

الحالة في طاجيكستان وعلى امتداد الحدود الطاجيكية - الأفغانية

تقرير الأمين العام عن الحالة في طاجيكستان
(S/1997/415)

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية): أود أن أبلغ المجلس بأدني تلقيت رسالة من ممثل طاجيكستان يطلب فيها دعوته الى الاشتراك في مناقشة البند المدرج في جدول أعمال المجلس. ووفقا للممارسة المعتادة اعترم، بموافقة المجلس، دعوة هذا الممثل الى الاشتراك في المناقشة، دون أن يكون له حق التصويت، وذلك وفقا للأحكام ذات الصلة من الميثاق والمادة ٣٧ من النظام الداخلي المؤقت للمجلس.

لعدم وجود اعتراض تقرر ذلك.

بدعوة من الرئيس شغل السيد عليموف
(طاجيكستان) مقعدا على طاولة المجلس.

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية): يبدأ مجلس الأمن الآن نظره في البند المدرج في جدول أعماله.

ومجلس الأمن يجتمع وفقا للتفاهم الذي تم التوصل
إليه في مشاوراته السابقة.

معروض على أعضاء المجلس تقرير الأمين العام عن
الحالة في طاجيكستان، الوثيقة S/1997/415.

ومعروض أيضا على أعضاء المجلس الوثيقة
S/1997/444، التي تتضمن نص مشروع قرار أعد أثناء
مشاورات المجلس السابقة.

وأود أن استرعي انتباه أعضاء المجلس الى الوثائق
الأخرى التالية: S/1997/385، رسالة مؤرخة ٢٠ أيار/مايو
١٩٩٧ موجهة الى الأمين العام من الممثلة الدائمة
لقيرغيزستان لدى الأمم المتحدة، تحيل بها نص
البروتوكول المتعلق بالمسائل السياسية ومذكرة بيشيك
الذين تمخضت محادثات الجانبين الطاجيكيين عن
توقيعها في ١٨ أيار/مايو ١٩٩٧ في العاصمة بيشيك،
و S/1997/410، رسالة مؤرخة ٢٨ أيار/مايو ١٩٩٧ موجهة
الى الأمين العام من الممثل الدائم لجمهورية إيران
الإسلامية لدى الأمم المتحدة، يحيل بها نص البروتوكول
المتعلق بضمانات تنفيذ الاتفاق العام المتعلق بإقامة السلم
وتحقيق الوثام الوطني في طاجيكستان، المبرم بين وفدي
جمهورية طاجيكستان والمعارضة الطاجيكية المتحدة في
طهران بتاريخ ٢٨ أيار/مايو ١٩٩٧.

أفهم أن مجلس الأمن مستعد الآن للشروع في
التصويت على مشروع القرار (S/1997/444) المعروض
عليه. وإذا لم أسمع اعتراضا، سأطرح مشروع القرار
للتصويت الآن.

لعدم وجود اعتراض تقرر ذلك.

أُجري التصويت برفع الأيدي.

المؤيدون: الاتحاد الروسي، البرتغال، بولندا، جمهورية
كوريا، السويد، شيلي، الصين، غينيا - بيساو، فرنسا،
كوستاريكا، كينيا، مصر، المملكة المتحدة لبريطانيا
العظمى وإيرلندا الشمالية، الولايات المتحدة الأمريكية،
اليابان.

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية): هناك ١٥ صوتا
مؤيدا، اعتمد مشروع القرار بالإجماع بوصفه القرار
١١١٣ (١٩٩٧).

وبهذا يكون مجلس الأمن قد اختتم المرحلة الحالية من
نظره في البند المدرج في جدول أعماله.

رفعت الجلسة الساعة ١٢/٨٥.